

Kāhulu Pepeke Painu B

‘ ki a + kāhulu
ki‘a ≠ piko
‘o ia ho‘i, ‘a‘ole ke ki‘a ‘o ka piko o ka painu. He piko hou nō ko ka painu.

ka mea a Ha‘i e hana ai

i hana ai
i hana aku nei
e hana ana
e hana nei
e hana ai
e hana ana

3 ‘ano **piko hou**

- | | |
|------------|-------------------------------------|
| 1. k-less | ka hale o lāua e noho nei |
| 2. k-poss. | ko lāua hale e noho nei |
| 3. ma hope | ka hale e noho nei (‘o) lāua |

painu = hamani

----> kino a
Eia kāu mea e lawe ai.
ki‘a = lauka no laila, ‘a‘ole ka piko hou ma hope
‘O wai ka mea āu i ha‘i ai?
‘O wai kāu mea i ha‘i ai?
‘ O wai ka mea i ha i ai oe?

ki‘a = wā, kumu, wahī

----> kino o
He aha kou kumu i holo ai ma laila?

painu = hopena

----> kino o
I ka lā o Kamehameha i hānau ‘ia ai...
Aia ka piko hou ma hope
He aha ka mea i pau ai ka pilikia?

ki‘a + a/o **piko hou** + e/i painu ai/nei/ana ka lo‘i a **Keola** i kanu ai

kā/ko **piko hou** ki‘a + e/i painu ai/nei/ana **kā Keola** lo‘i i kanu ai

ki‘a + e/i painu ai/nei/ana + **piko hou** ka lo‘i i kanu ai ‘o **Keola**

...the thing that I saw

...*ka mea_a‘u i ‘ike aku ai*
...*ka‘u mea i ‘ike aku ai*
...*ka mea i ‘ike aku ai (‘o) au*

...the guy that she should tell

...*ke kanaka āna e ha‘i mai ai i ka mo‘olelo*

...**kāna kanaka** e ha‘i mai ai i ka mo‘olelo
...ke **kanaka** e ha‘i mai ai ‘o ia i ka mo‘olelo

...the place where **the money** was stolen

...**kahi o ke kālā** i ‘aihue ‘ia aku ai
...**ko ke kālā wahi** i ‘aihue ‘ia aku ai
...**kahi i ‘aihue ‘ia aku ai ke kālā**

...the time when **Keola** slept here

...**ka wā a Keola** i hiamoe ai ma ‘ane‘i
...**ko Keola wā** i hiamoe ai ma ‘ane‘i
...**ka wā i hiamoe ai** ‘o **Keola** ma ‘ane‘i

...the beer which made **you** sick

...**ka pia ou** i ma‘i ai
...**kou pia i ma‘i ai**
...**ka pia i ma‘i ai** ‘oe

...the reason why **the dog** bit you

...**ke kumu o ka ‘ilio** i nahu ai i kou lima
...**ko ka ‘ilio kumu** i nahu ai i kou lima
...**ke kumu i nahu ai** **ka ‘ilio** i kou lima

He aha + ka mea a‘u e hanai ai
 ka‘u mea e hana ai
 ka mea e hana ai (‘o) au*

E kipa ‘oe i + kahi ona i hānau ‘ia ai
 kona wahi i hānau ‘ia ai
 kahi i hānau ‘ia ai ‘o ia

‘A‘ole maopopo ia‘u + ke kumu o māua e hiamoe nei ma kēlā wahi
 ko māua kumu e hiamone nei ma kēlā wahi
 ke kumu e hiamoe nei māua ma kēlā wahi

Where is *the gift that I bought?*

Aia ma hea **ka makana a‘u** i kū‘ai mai ai?

Aia ma hea **ka‘u makana** i kū‘ai mai ai?

E unuhi

1. ‘O wai ke keiki a Lei e mālama nei?
2. Aia ka hale āna e kū‘ai mai ana.
3. He aha kāna mea e noi ai?
4. E lawe i ka‘u mea i kuke mai nei.
5. I ka wā o Kahekili i holo ai i O‘ahu...
6. ‘A‘ole paha ‘o ia ‘o kā māua haumāna e a‘o nei.
7. He aha ke kumu e hele ‘ole ai ‘olua i ka papa?
8. Eia nō ke kālā āna i ‘aihue ai.
9. Ua ‘ai au i ka mea‘ono āu i kū‘ai mai nei?
10. E kipa ‘oukou ma kahi i hānau ‘ia ai ‘o Kamehameha.
11. I ka lā āna e huki ana i ke kalo...

12. Hiki iā ‘oe ke ho‘okani i kā Lei mele i unuhi ai?

13. I ka hola e hemo ai ka puka o ka hale kū‘ai...

14. I want water to drink.

15. Is this a place to plant taro?

16. She bought some bread to feed the fish.

17. I cared for the cat that your dog was biting yesterday.

18. This is the place where they are hiding.

19. What did Keola say? (What is the thing that Keola said?)

20. I am the one that she would help.

21. In the year that Kamehameha was born...

22. Here is the gift that you gave to me.

23. I want to take a fish to cook for you.

24. What is making your head sore? (What is the thing that is making your head sore?)

25. What are you (2) watching? (What is the thing that you (2) are watching?)

26. Where are the cookies which your mother just cooked?

27. Do not eat the fish that my mother bought last night.

28. This is the song that Kalākaua composed for his wife.

29. I heard what you said. (I heard the thing that you said.)

30. That will be the week when she is going to be hired.

31. What are they eating? (What is the thing that they are eating?)

32. That is not the reason why we should leave Maui.